

بہل اشترا

(پوستہ اجرتیہ برابری)

سندھ کی ۵۰ غروش

آلتی آیلغی ۳۰ «

نسخه سی ۱ غروشه

سید علی غفر

اداره خزانہ و مطبعہ سی

استاذ ولدہ باب عالی جادہ۔

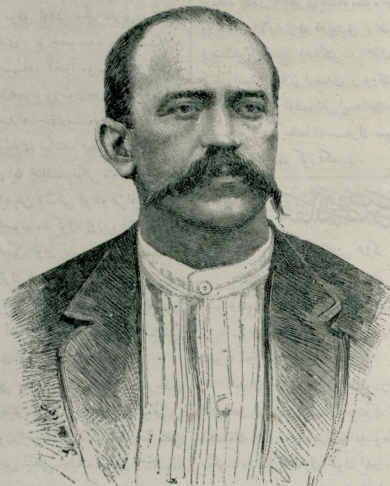
مذہب قرہ بت کتب خانہ سی۔

درج ایملین اوراق اعاده

اول نماز.

نسخه می ۱ غروشه

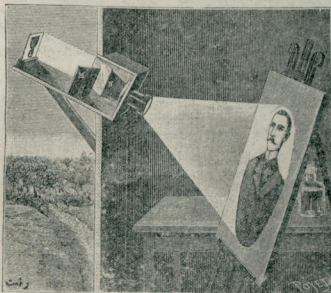
يُخَيِّسُكَ فِي نَشْرٍ أَوْ نَوْفٍ وَإِنِّي هَفَيْتُكَ غَيْرَةً



سیاح موسیو (نندبو) [ترجمہ حالی ۱۰۴ نجی صحیفہ دہ در]

حامض کبريت مایعنه باتیرلش و مرور زمان ایله صاردمش اولان پرووالر ایله مینالغش، یاخود مرکبات مثانیه فلور جلائیی صورتلریله وجوده کتیرلش بولان پرووالر تاثیرات حسنه حاصل ایتمز. الک موافق اولان رنکر، ازجمله قرمزی رنگ کی منفی صفحه معدنیله اوزرنده الک آز تاثیر حصوله کتیرنر اولوب بو تاثیر

کوستر: بونک اوزرنده ارتسام یاری بچی آیدیلقده کورولن بویاقلریله یایلش بر رسم منظره سنی کسب ایدر. رنکر بلع اولتق ایچون تصویرک چوق سورولمکسین لایقسیله موده لی جیقارماسی الزمدر، چونکه شق اولده پارچه لریک تراکی نکاسرک صحیح اولدق حصوله کلمسینی منع ایدر.



(شکل ۱)

بر شهرت قازانمشدر. موسیو اوکوست اخیراً بوذکی یایاغانک اطوار وحرکاتی حقننده «لاناور» غزنه سنه مفصل بر مقاله درج ایتمدرمشدرکه موسی الیهک بو مقاله سنده کی مسروداتی بزده بوجه آتی مختصراً درج ایتمکده بز.

«آفریقانک غامون شهرندن جلب ایدیلین ماده وازل ژاقو نامنده کی یایاغان یکرمی اوچ سته یاننده بولنوب نوکری تمامیه کول رنکنده و آجیق ایسده قوروغی قرمزیدر. بویایاغان الیوم قرق سکر یاشنده در. ژاقو یاشلی اولدینی حالده دخی نوکری الی آن محافظه ایتمکده در. ذکامی جهتیله اودرجه لده شایان دقت بر حیواندرکه بونک بعض احوالی ذکای حیوانات مراقیلریله بیلدیرمکی مناسب کوردم.»

«ژاقو هر نوع صدایی بله بوب تقلید ایتمکدن باشقه

شوندنده آکلاشیلیرکه مبتلر اوزرنده اشبو رنکر قلب ونحویل اولغش دها جوق مقدار ایله اعاده اولنور. مابعدی وار

تاریخ طبیبی

یایاغانه کی ذکا

ذکای حیواناته داتر هر نه زمان بر قاج مثال ذکر ایدیله جک اولسه بونرک الک مملری یایاغانلره داتر سرد اولنان آثار ذکا تشکیل ایتمکده اولدینی معلومدر. یایاغانلر حقیقه ذکیدرلر (۱۰۹) نجی صحیفه ده رسمی عرض ایتمکمز «ماده وازل ژاقو» نامنده کی یایاغان فرانسه نیک آتروبولوژی جمعیت قیسی اعضاسندن موسیو اوکوست نیسه سک یایاغانی اولوب ذکا و تربیه سیله بک بیوک

ارک و قادی البسه سی فروخت ایدن صائیحیلرک صدرلر نی
اودر جه لده تقلید ایتش ایدی که او تل داخنده بولنانلر
آلدانه رق بنجره اوکته قدر قوشدقلری حالده طیشاریده
آره دقلری صائیحی بی بوله مایوب بابا غانک کندیلر نی آلدانش
اولاسنه مخیر قاهره رق کری به دونکلری دفعانه کورلمشدر .
«بویاغانی بکا قاین برادرم ۱۸۷۰ سنه سنده ورمش
ایدی . مجاریه زماننده فرانسه کواکلو طابور لرینه التحاق
ایله دیکم صیره ده باباغانی ده جوار کویلدن برنمکی دوستم

کندی کندیسنه یکدن بعض آثار ذکاده کوستر .
بو قوش بنم خانه مده بولنازدن اول یارسده بر اولنده
بولنیور ایدی . بوراده بولنان مستأجر لردن بک چوقبرینک
صدرلر نی تقلید ایله دکن باشقه طامرده و بنجره کنار لرنده
یکدیگری نه جویدلر اشان و بریووه محلی اتخان ایچون غوغا
ایدن سرجه قوشلرینک ده کورولتیلر نی تقلید ایتش
ایدی . بر مدت صوکره صواقده باغیره رق مرور ایدن
بعض صائیحیلرک سسلر نی تقلید ایدوب بالخاصه اوموزلرنده



دها سومکورمه باشلامق سیزن ژاقو هم کوله رک بنمله
اکلیر همه ده سومکورر .

خانه خلقدن بری یاباردوسومی و یاخود ردقوتی
طوتوب بن دهنی کیم ایچون قوللری آرقیه طوغرو
اوزاندیم زمان ژاقوده قانادر نی آرقسنه طوغرو
قادیروب بنم بو حرکتی تقلید چالیشیر .

«ژاقو ، جریان ایدن برصویک شقریتسینه تقلید
ایدر . المده بر قدح طولوسی صو کورر ایسه بو قدحی
دوداقرمه تماس ایتدیرمک سیزن ، صو ایچیلیریکن بوغازده
حاصل اولان صدائی تقلید ایدر . برکدی صداسی
ویاخود خانه داخنده برینک «پنس ! پس !» دیه کدی بی

چفتچینک خانه سنده براقیر ایدم . ماده وازل ژاقو ایشه
بو چفتلکده کی اقامتی اناسنده طاووقلر ، خروسلردن
ماعدا بیلدر جینلرک صفصانلرک و یازاسه قوشلرینک
بیله سسلر نی تقلید موفق اولمش ایدی .

«هر هانکی صورتله اولور ایسه اولسون حصوله
کله جک اولان بر صدائی ژاقو یض دفعه لر اولجه حاصل
ایدر . از جمله بن هر نه زمان بر آجیق بنجره نی قایمق
ایچون بنجره به طوغرو یا قلاشه جق اولسهم بو آناده
حصوله کله جک عجرتی بی ، بن المی بنجره به هنوز سور -
مکسین ژاقو تقلید ایدر . قایلی بنجره نی آچه جف زمانده
ژاقو بویه بار . هر نه زمان مندلی ایله آله جق اولسهم

اصلاً ایللشغز! بونلر نه قدر سور سور ایسه لر سوسونلر
هیچ بر حرکتده بولغا. الحاصل ژاقوبی سومک ایچون
انسانلک بسمه حال قادین اولماسی لازمدر.

مابعدی وار مصطفی رفیق

مَیْنَقِ کِمَر

ایلمی ریرنه [۱]

احباب مطالعیه تقدیم ایتک ایسه دیکمز غرب
آدمک اسم حقیقی دیوژن دکدر. (عبدالله جناده) در.
دیوژن قریده طوغش کیکلکنی اوراده چوروندکن
صوکرده و برجه بهرت ایلهرک بر مدت اوراده اقامت
ایتمش بعده استانبوله کلشدر. دنیاده نه مال و ملکه.
نه اولاد و عیاله مالک دکدر.

بنیسی غایت صاعلام و دینچ اولدیغدن بو کون ۵۰
-- ۶۰ یاشندن زیاده تخمین اولنماز ایسه ده کندی
افاده سندن سلم حیاتک سکسانجی قدمه سته قدر ارتقا
ایستدیک آکلاشیلور. عبدالله جناده اوزون بویلو،
بوغدا ی طوغروسی باقر - رنگلی، ابری و قالین
کیکلدر. وجودنک صاعلامغی تماماً ایضاح ایچون
"دمیرکی" یاخود "طاشکی" دیبه توصیف کفایت ایتمز.
بو تشبیه یک بیانی قالیر. اگر بو آدمک بدتی دمر فرض
ایسه که شمدییه قدر جوقدن باسلانوب چورومسی،
طاش اعتبار ایله سه که خراب اولوب طاعلماسی لازم کلیردی.
معیشت کلیه نیک مرتبه قصواسنه وارمش اولان بو تاتار
جغزک کرک یانوب قالماسنده کرک بیهوب ایچمه سنده کی
غراب و قوانین حیمیه اولان مغایرت هر کورده دوچار
حیرت ایدر. وجهی سیاسی بقرای دینجه سزادر.
چکسی یاری آق، یاری قاره بر دمت قیله نهایتلش
اوورتلری افاق بومورطه صیغه جق قدر ایچری چوکش،
بر چهره تصور ایدکر. صولغون و کیسه اغزی کی
بوزلش بر اغز ایله اوزرنده افاق و اولدقجه باسقی
بر بورون چیتنسی و قووقرنیه کوموله رک کاستانی اوزاقدن

[۱] رسمی کلامک نسخه به قوتوله جقدر

چاغز دینغی ایشیده جک اولسه برکدینک قاچ درلو صدا
حاصل ایله دیکنی و فصل باغروب هایقیر دینغی درحال
تقلیده باشلار. کذلک بر آت و یاخود بر مرکب
کورسه همان بو حیوانلرک فصل باغیر دقربنی تقلیداً
کندیبسه هایقیر.

"مادمو ازل حیوانات صدالریله برابر هر دلو حرکاتی ده
تقلید ایله دیکنی زمان قارشیلرنده بولنانلر ایله اکلندیکنی
آردلقده بر دفعه کی قهقهه لریله افهام ایتک ایست! هر حالنده
هر حرکتده بر اثر ذکا کوستر. فقط بو حیوانک
احوالی میاسنده اک زیاده جالب نظر دقت برشی واریسه
اوده قارشینده بر قاچ کبی قونوشدقاری زمان بونلرک
مصاحبه و مکالمه لریه کندیبسه ده اشتراک چالشدقن ماعدا
بر آز نشسته بر طور ایله سوله بیلرک نشسته لریه ده
قهقهه لریله اشتراک ایله سیدر.

"ژاقو هرکوی کندیبسه یم وصو ویرن قادینی نه
زمان آرزو ایدرسه: "ماری! دیه هایقیره رق چاغز.
اگر ماری درحال قوشوب کله بوبده بر آت تأخر ایدر
ایسه ژاقو بر طور غضوبانه ایله یکدیکربنی متعاقباً بر قاچ
دفعه: "ماری! ماری! ماری! دیه هایقیر. بر قیش
کونی ایدی که ژاقونک قفس "شینه" نک اوکسه وضع
ایدلش ایدی. بر آردلق فصلسه بر آتش یارچه سی
صحرایرق قفسک ایچنه کیرنجه ژاقو تهلکه ده دوچار اولمش
بر آدمک فریادی کی بر حالده "ماری!.... ماری!...."
دیه هایقیرمش و دیگر اوطنده بولان ماری ده ژاقونک بر
شیدن یک زیاده قورقش اولدینغی حس ایله درحال
امداینه مسازعت ایتشدر."

"ژاقو اوقدر عقلیدر که هر کون اوکله و قوشلش
طعامی مقامنده ارله رق کندیبسه ویرلن بر قاچ یارچه
طائی و شکر لهملردن جمله سنی بیوب سیرمز. اقسام
طعامی ده زیاده بر اغز طادیه ایتک ایچون بوشکر لهمه
لردن بر مقداری بسمه حال صاقلار.

"ژاقو ارککلری اصلاً سوزن. اگر بر ارکک
النی طوقونه جق اولسه ژاقو یاغاغه، یاخود بر بنجه
ضربه سیله مقابله ایدر. بالعکس قادیلر ایله کج قیزلر